

安全理事会

Distr. GENERAL

S/PRST/1995/38 4 August 1995 CHINESE ORIGINAL: ENGLISH

安全理事会主席的声明

安全理事会主席在1995年8月4日举行的安全理事会第3561次会议上,就安理会审议题为"克罗地亚局势"的项目代表安理会发表声明如下:

95–23276 (c) **040895 040895 050895**

"安全理事会对于克罗地亚共和国境内和周围重新开始的敌对行动深表关切。安理会回顾1995年8月3日安理会主席的声明。克罗地亚政府决定发动广泛的军事攻势从而使冲突升级是不可接受的,且有引起无论任何一方进一步袭击的危险,安理会对此深表痛惜,要求立即停止一切军事行动,并充分遵守安理会的各项决议,包括第994(1995)号决议。

"安全理事会谴责对非军事目标的任何轰击,要求不对平民采取任何军事行动,并且要充分尊重他们的人权。安理会提醒双方国际人道主义法所规定的责任,并重申任何违反国际人道主义法的人都应对这种行为负个别的责任。安理会吁请双方同联恢行动、联合国难民事务高级专员和红十字国际委员会充分合作,确保斟酌情况接触并保护当地平民。

"克罗地亚政府部队对联合国维持和立部队人员的袭击造成了伤亡,包括一名维持和平部队人员的死亡,安全理事会对此表示强烈的谴责。安理会要求立即停止这种袭击并释放被扣押的所有人员。安理会又提醒双方,特别是克罗地亚政府,他们有义务尊重联合国人员,确保联合国人员在任何时候都享有安全和行动自由,并使联恢行动能够按照安全理事会各项有关决议执行它的任务。安理会对丹麦政府和丧生的联合国维持和平人员的家属表示哀悼。

"安全理事会深感遗憾的是,1995年8月3日在日内瓦展开的谈判破裂。安理会要求克罗地亚政府回来谈判。安理会重申,不可能以军事手段解决克罗地亚境内的冲突。它再次要求毫无保留地承诺设法通过谈判达成解决,并根据前南斯拉夫问题国际会议指导委员会联合主席拟订的《协定草案》重新开始谈判。

"安全理事会将继续处理此案,并将审议可能必要的任何进一步措施。"